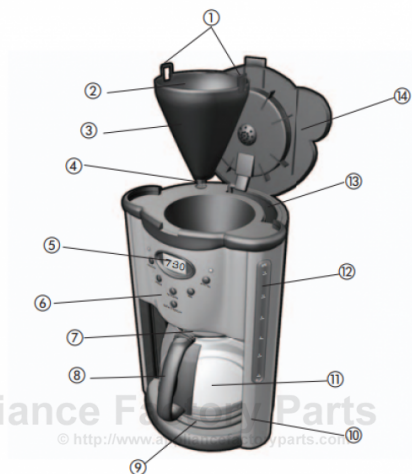


This Owner's Manual is provided and hosted by [Appliance Factory Parts](http://www.ApplianceFactoryParts.com).



# Russell Hobbs RHSCM Owner's Manual

[Shop genuine replacement parts for Russell Hobbs RHSCM](#)



A

1. Handles
2. Permanent filter (not shown)
3. Removable filter basket
4. Sneak-a-cup® interrupt feature
5. LCD display
6. Control panel
7. Carafe lid
8. Carafe handle
9. Warming plate
10. Base
11. Carafe
12. Water level indicator
13. Water reservoir
14. Hinged filter lid

[Find Your Russell Hobbs Coffee Maker Parts - Select From 20 Models](#)

----- Manual continues below -----



# Russell Hobbs™

## Cafeteira programável para 12 xícaras de café

## 12-Cup Programmable Coffeemaker



### IMPORTANTE / IMPORTANT

LAVE BEM A JARRA DE VIDRO ANTES  
DO PRIMEIRO USO!

WASH CARAFE BEFORE FIRST USE!



SAC: 0800 701 7989

[www.saltonbrasil.com.br](http://www.saltonbrasil.com.br)

### Modelos Models

RHSCM 127V

RHSCM 220V

## PRECAUÇÕES IMPORTANTES

Ao se usar aparelhos elétricos, as precauções de segurança básica devem sempre serem seguidas para reduzir o risco de incêndio, de choque elétrico e/ou de ferimentos pessoais, o que inclui:

- Ler todas as instruções.
- Não tocar em superfícies quentes. Usar o pegador ou a alça da cafeteira.
- Para proteção contra choque elétrico não coloque o fio, plugue ou o aparelho na água ou em outros líquidos quando estiver ligado.
- É necessária uma supervisão mais cuidadosa quando o aparelho estiver sendo usado próximo a crianças.
- Desconectar da tomada quando não estiver em uso e antes de limpar. Deixar esfriar o aparelho antes de colocar ou retirar peças e antes de limpá-lo.
- Não operar nenhum aparelho que esteja com o fio ou o plugue danificado ou após mau funcionamento, ou com qualquer outro dano. Leve o aparelho a um serviço autorizado mais próximo para avaliação, reparo ou ajuste. Ou ligue para o número gratuito que está escrito na capa deste manual.
- O uso de um acessório não indicado para ser utilizado com este aparelho pode causar ferimentos.
- Não usar ao ar livre.
- Não deixar o fio pendurado sobre a mesa ou a bancada em contato com superfícies quentes.
- Não colocar sobre ou próximo de queimadores a gás ou elétricos quentes ou em forno aquecido.
- Para desligar, coloque todos os botões de controle em “desligar” e depois retire o plugue da tomada.
- Manter a jarra de vidro tampada quando estiver em uso.
- A jarra de vidro é projetada para ser usada com este aparelho. Não deve ser usada em qualquer outro tipo de cafeteira.
- Não colocar a jarra de vidro quente sobre uma superfície molhada ou fria.
- Não usar a jarra se o vidro estiver quebrado, se a alça estiver danificada ou se a jarra não possuir a alça.
- Não limpar a jarra de vidro com esponjas abrasivas, com palhas de aço ou qualquer outro material abrasivo.
- Não usar este aparelho para qualquer fim à exceção do uso destinado.
- Podem ocorrer queimaduras se a tampa for removida durante os ciclos de funcionamento da cafeteira.

## CONSERVAR ESTAS INSTRUÇÕES.

Este aparelho é exclusivamente de uso doméstico.

## CUIDADOS ADICIONAIS

**AVISO: Este dispositivo gera calor e vapor durante o uso.**

As precauções apropriadas devem ser tomadas para impedir o risco de queimaduras, incêndios, ou ferimentos pessoais e danos à propriedade.

- Todos os usuários devem ler e compreender o Manual do Proprietário antes de operar ou limpar este aparelho.
- O fio deste aparelho deve ser conectado a uma tomada elétrica.
- Usar somente ÁGUA** neste aparelho! Não colocar nenhum outro líquido ou produtos alimentícios neste aparelho. Não misturar ou adicionar qualquer produto ao reservatório destinado à água, exceto o que constar na seção de Cuidados e Limpeza para realizar a limpeza do aparelho.
- Não tentar mover um aparelho que contem líquidos quentes. Esperar o aparelho esfriar completamente antes de movê-lo.
- Manter o aparelho a pelo menos 4 polegadas longe da parede ou de outros objetos durante o funcionamento. Não colocar nenhum objeto sobre o aparelho enquanto ele estiver em funcionamento.
- Colocar o aparelho em uma superfície que seja resistente ao calor.
- Se o aparelho começar a funcionar mal durante a operação, desconectar imediatamente o fio da tomada. Não usar o aparelho com defeito ou tampouco tentar reparar o mau funcionamento do aparelho.
- Se este aparelho cair ou acidentalmente ficar imerso em água ou em outro líquido, desconecte-o imediatamente da tomada. Não tente retirá-lo da água! Não utilizar este aparelho depois que caiu em água ou ficou imerso em água. Contate o serviço do consumidor para avaliação e reparo do produto.
- Não deixar este aparelho sem acompanhamento enquanto estiver funcionando.
- Deve-se deixar o aparelho esfriar o suficiente antes de adicionar mais água, para evitar respingos de água quente.
- Usar sempre água fresca, e fria no aparelho. Água morna ou outro líquido, exceto os descritos na seção da limpeza, podem causar dano ao aparelho.
- Não colocar a jarra de vidro no microondas.
- Não deixar a jarra de vidro vazia na placa de aquecimento quando o aparelho estiver ligado, pois a jarra pode se rachar ou danificar-se.
- Não levantar a tampa articulada do filtro até que o ciclo de funcionamento seja completado e todas as peças se tenham esfriado.
- CUIDADO: Para evitar ferimentos quando utilizar a Sneak-A-Cup® (chave de interrupção de gotejamento), coloque a jarra novamente na base dentro de 1 minuto após a sua remoção enquanto estiver ocorrendo o processo de fabricação (ver as instruções na seção Sneak-A-Cup®).**

### PLUGUE POLARIZADO (modelos 120V somente)

Este aparelho possui plugue polarizado (um pino é mais longo que o outro). Este plugue é feito para conectar-se a uma tomada polarizada somente de um jeito, para reduzir o risco de choque elétrico. Se o plugue não couber inteiramente na tomada, inverta o plugue. Se ainda não couber, contatar um eletricista qualificado. Não tentar modificar o plugue de nenhum outro jeito.

### PARAFUSOS INVIOLÁVEIS

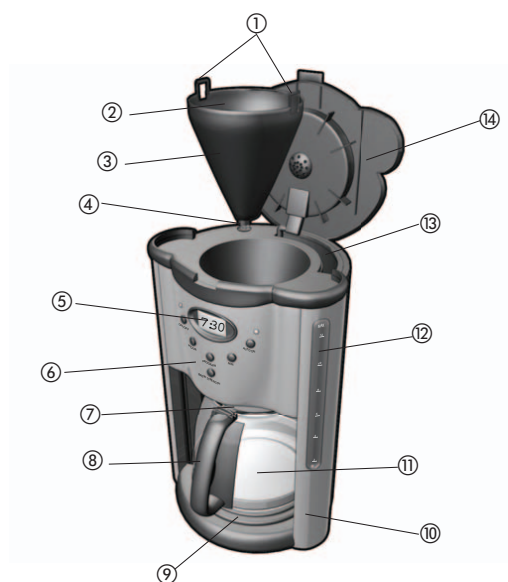
**Aviso: Este aparelho é equipado com um parafuso inviolável para impedir a remoção da tampa exterior. Para reduzir o risco de incêndio ou de choque elétrico, não tentar remover a tampa exterior. Não há nenhuma peça que seja útil ao usuário na parte de dentro. O reparo deve ser feito somente pelo pessoal do serviço autorizado.**

### FIO ELÉTRICO

- Um fio de fornecimento de energia curto (ou um fio destacável) deve ser fornecido para reduzir o risco de entrelaçamento ou de tropeço em um fio mais longo.
- Fios de fornecimento de energia longos e destacáveis ou extensões estão disponíveis, e podem ser usados se forem tomados os cuidados necessários.
- Se um fio de extensão longo for utilizado,
  - A classificação elétrica marcada no fio de extensão deve ser pelo menos tão boa quanto a classificação elétrica do aparelho,
  - Se o dispositivo é do tipo aterrado, o cabo de extensão deve ser do tipo aterrado com 3 pinos, e
  - O fio mais longo deve ser arranjado de modo que não fique jogado sobre a bancada onde pode ser puxado por crianças ou de um modo em que possam tropeçar no fio.

**Nota:** Se o fio de fornecimento de energia é danificado, deve ser substituído por pessoas qualificadas ou na América Latina por um centro de serviço autorizado.

O produto pode variar ligeiramente do que é ilustrado.



A

- Alças
- Filtro permanente (não mostrado)
- Cesta do filtro removível
- Sneak-um-cup® (chave de interrupção de gotejamento)
- Visor de LCD
- Painel de controle
- Tampa da jarra
- Alça da jarra
- Placa de aquecimento
- Base
- Jarra de vidro
- Indicador de nível de água
- Reservatório de água
- Tampa articulada do filtro

## PAINEL DE CONTROLE



### B

- Tecla de LIGAR/DESLIGAR:** Use esta tecla para ligar a cafeteira e começar o processo de funcionamento. Você pode usar esta tecla igualmente para desligar a unidade quando o ciclo de fabricação estiver completo.
- Tecla da hora:** Use esta tecla para visualizar a hora correta ajustando o tempo.
- Tecla de programa:** Use esta tecla para programar sua cafeteira para começar o processo de fabricação numa hora específica.
- Tecla para produção mais forte de café:** Use esta tecla para selecionar uma produção mais forte de café.
- Tecla de minutos:** Use esta tecla para indicar o minuto correto ao ajustar o tempo.
- Tecla de fabricação automática:** Usar esta tecla para começar a fabricação do café no horário pré-ajustado. Você pode igualmente pressionar esta tecla para que o aparelho comece a funcionar na mesma hora pré-ajustada no dia seguinte.

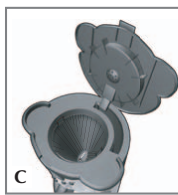
## COMO SE USAR

Este dispositivo é exclusivamente de uso doméstico.

### ANTES DO PRIMEIRO USO

**Aviso:** Para reduzir o risco de incêndio ou de choque elétrico, não imergir o fio, plugue ou o aparelho na água, ou em qualquer outro líquido.

- Antes de preparar o café em sua nova cafeteira, lave completamente a jarra de vidro, a tampa da jarra e a cesta removível do filtro com água morna e sabão. Enxágüe e seque. Coloque as peças que estão desmontadas no aparelho.



**Nota:** A cesta removível do filtro deve ser colocada na cafeteira com as duas alças, que estão localizadas dos dois lados da cesta, alinhadas com as duas marcas no interior do aparelho (c). Pressionar a cesta do filtro para baixo até que faça um clique.

- Limpe o interior da cafeteira fabricando duas jarras cheias de água da torneira (ver instruções de FABRICAÇÃO). Não coloque o filtro permanente ou pó de café dentro da cesta do filtro removível para realizar esta limpeza inicial.

**Nota:** Ao final do primeiro ciclo, desligue a cafeteira e espere dez minutos para que o aparelho esfrie. Ligue a cafeteira novamente e comece o segundo ciclo de funcionamento para limpeza inicial.

### INSTRUÇÕES PARA FABRICAÇÃO DO CAFÉ

**Nota:** O indicador do relógio piscará quando o aparelho for ligado. Você pode ajustar o relógio a qualquer hora, (ver instruções de AJUSTE DO RELÓGIO) antes ou depois do processo de funcionamento. O ajuste do relógio não afetará o funcionamento normal da cafeteira.

- Coloque a cafeteira em uma superfície plana, nivelada. Conecte o aparelho a uma tomada elétrica.
- Abra a tampa usando a borda da cafeteira.
- Coloque um filtro permanente na cesta de filtro removível. Medir uma colher de pó de café para cada copo de café desejado. Para um café mais forte ou mais suave, ajuste a quantidade de pó de acordo com o seu gosto.

**Nota:** Nós recomendamos o uso de pó de café específico para ser usado em cafeteiras automáticas.

- Encher a jarra com água fria e colocar a água no reservatório até o nível desejado. Não é recomendado colocar menos que dois copos. Coloque a jarra na placa de aquecimento.

**Importante:** Use sempre água fria no seu aparelho. Aquecer a água ou usar outro líquido, a não ser os listados nas instruções de cuidados e limpeza, podem causar dano ao aparelho.

**Nota:** A quantidade de café fabricado será sempre menor do que a quantidade de água colocada na cafeteira, pois 10% da água é absorvida pelo pó de café e pelo filtro.

5. Feche a tampa.
6. Para ligar a cafeteira, pressione a tecla LIGAR/DESLIGAR (ON/OFF) . Acenderá uma luz vermelha, e a palavra "ON" aparecerá no canto direito superior do visor de LCD, indicando que o ciclo de funcionamento da cafeteira começou. A água quente será dispensada suavemente e uniformemente através do pó de café.

**Nota:** Se você preferir usar o sensor de tempo para pré-ajustar a cafeteira, ver instruções de USO DO SENSOR DE TEMPO.

7. Para se obter uma xícara de café antes que o ciclo tenha sido completado, remova simplesmente a jarra da placa de aquecimento e coloque o café na xícara (ver SNEAK-A-CUP® CHAVE DE INTERRUPTÃO DO GOTEJAMENTO). A fabricação do café continuará, mas o gotejamento do café na jarra será automaticamente paralisado. Retorne a jarra para a placa de aquecimento dentro de 1 minuto; o gotejamento recomeçará.

**Cuidado: Para impedir fermentos ao utilizar Sneak-A-Cup® (chave de interrupção de gotejamento), recolocar a jarra de vidro dentro de 1 minuto após a remoção na placa de aquecimento durante o processo de funcionamento.**

8. Quando o ciclo tiver sido completado, espere até cessar todo o gotejamento para retirar a jarra. A tampa da jarra deve ser mantida no lugar para facilitar o serviço.
9. Para começar um novo ciclo de fabricação do café, desligue a cafeteira e espere 10 minutos para esfriar.

**Importante: Se o aparelho não tiver esfriado antes da repetição imediata do ciclo, a água do reservatório pode tornar-se superaquecida e respingos de vapor podem ser liberados pela abertura, gerando risco de queimaduras.**

10. Quando não estiver em uso, desconectar a base da tomada. Permitir que o aparelho esfrie completamente antes da limpeza (ver as instruções de cuidado e limpeza).

#### FABRICANDO UMA NOVA QUANTIDADE DE CAFÉ

Como mencionado acima, recomenda-se que a cafeteira seja desligada por 10 minutos entre os ciclos, a fim de permitir que o aparelho esfrie. Quando o aparelho estiver desligado, retire o filtro de café usado e enxágüe a jarra de vidro, o filtro permanente e a cesta removível do filtro. Repetir então o procedimento de fabricação do café.

#### Sneak-A-Cup® chave de interrupção do gotejamento

Você pode retirar uma xícara de café enquanto a cafeteira estiver funcionando sem ter que interromper o processo de fabricação do café. Quando tiver acabado de servir a xícara de café, coloque novamente a jarra na cafeteira. O processo da fabricação do café continuará normalmente.

**Importante: Para evitar um possível gotejamento de café após a remoção da jarra, recolocar a jarra na cafeteira dentro de 1 minuto após a retirada.**

#### USANDO O SENSOR DE TEMPO

Sua cafeteira possui um sensor de tempo multifuncional. As seções seguintes descrevem o uso apropriado do sensor de tempo.

#### Ajustando o relógio

Para ajustar o relógio, pressione a tecla "HORA" e a tecla "MINUTOS". Pressione primeiramente a tecla "HORA" até que se tenha obtido a hora desejada. Certifique-se de que o indicador "AM" (as primeiras 12 horas do dia) ou "PM" (as últimas 12 horas do dia) esteja aparecendo no lado esquerdo do visor de LCD. Pressione a tecla "MINUTOS" até que se tenha obtido os minutos desejados. Você pode pressionar e segurar a tecla "HORA" ou "MINUTOS" para obter a hora correta mais rapidamente.

**Nota:** Desconectar o aparelho da tomada redefinirá o relógio para as 12:00 horas.

#### TECLA DE FABRICAÇÃO AUTOMÁTICA

Para pré-ajustar sua cafeteira para começar a fabricar o café numa hora pré-programada, siga as etapas: 1- siga os 5 primeiros passos da seção "instruções para fabricação do café" normalmente. Verifique se o relógio foi ajustado na hora correta. Se não, siga as instruções acima para ajustar o relógio. Pressione a tecla de PROGRAMA uma vez, o visor de LCD piscará "PROGRAMA". Pressione as teclas "HORA" e "MINUTOS" até que você obtenha a hora desejada em que a cafeteira começará a funcionar. Certifique-se do "AM/PM apropriado" que aparece no lado esquerdo do visor de LCD. Pressione a tecla de fabricação automática e a palavra "AUTO" irá aparecer em verde no canto direito do visor de LCD. A hora pré ajustada irá aparecer momentaneamente indicando que a cafeteira está esperando para começar a funcionar na hora em que foi pré ajustada.

**Nota:** Se a tecla de fabricação automática é pressionada durante o processo de fabricação do café, o processo paralisará e o aparelho desligará.

**Para cancelar a fabricação automática:** Pressione a tecla de fabricação automática e a luz verde no canto direito do visor de LCD desaparecerá. Para que a cafeteira volte a funcionar na mesma hora pré-programada no dia seguinte, pressione a tecla de fabricação automática e a palavra "AUTO" em verde reaparecerá.

**Nota:** A cafeteira desligará após terminar a fabricação de café na hora pré-ajustada.

- A tecla de fabricação automática deve ser pressionada novamente para que a cafeteira volte a funcionar na mesma hora pré-ajustada no dia seguinte.

**Nota:** No caso de faltar luz elétrica ou se o aparelho for desconectado da tomada, o relógio é redefinido automaticamente para as 12:00 horas e a fabricação automática de café deve ser reprogramada.

#### PRODUÇÃO MAIS FORTE DE CAFÉ

Usar a tecla de produção mais forte de café quando você planeja fabricar somente uma pequena quantidade de café. Esta tecla retarda o processo da fabricação de modo que esta pequena quantidade de café terá a mesma qualidade e gosto de quando você fabrica uma jarra inteira. A tecla de produção mais forte de café pode ser ativada antes que o aparelho seja ligado ou durante o processo da fabricação do café pressionando-se a tecla no momento desejado. Quando esta tecla for ativada, um desenho de um copo de café aparecerá no visor de LCD.

**Nota:** Para desativar a tecla de produção mais forte de café, pressione a tecla novamente e o desenho do copo de café desaparecerá.

#### DESLIGAMENTO AUTOMÁTICO

Convenientemente, sua cafeteira foi projetada com um dispositivo de desligamento automático. Quando o ciclo de fabricação do café está completo, a cafeteira desliga automaticamente após 2 horas.

### SUGESTÕES PARA UM CAFÉ MAIS SABOROSO

- Uma cafeteira limpa é essencial para fazer um café saboroso. Limpeza regular, como especificado na seção de cuidados e limpeza é altamente recomendado. Sempre usar água fria em sua cafeteira. Grãos moídos mais finos, promove uma extração melhor e fornece um café mais rico, encorpado. Grãos moídos mais grosseiramente exigirão uma maior quantidade de pó para se obter o mesmo gosto encorpado de um café moído mais fino.
- Armazenar o pó de café em um lugar fresco, e seco. Uma vez que o café foi aberto, mantenha-o firmemente selado na geladeira para manter o frescor. Para um café melhor, comprar os grãos de café inteiros e moer pouco antes de colocar na cafeteira para fazer o café.
- Não reutilize o pó de café, pois isto altera extremamente o sabor.
- Reaquecer o café não é recomendado. O café mais saboroso é aquele servido imediatamente após a sua fabricação.
- As gotas pequenas do óleo na superfície do café preto são devido à extração de óleo do pó de café. A oleosidade ocorre mais freqüentemente quando é utilizado café torrado. Se uma quantidade maior de óleo é observada, isso indica a necessidade de limpar a cafeteira.

## CUIDADO E LIMPEZA

Este aparelho exige pouca manutenção. Não contém nenhuma peça utilizável. Todo serviço que exija desmontagem do aparelho, à exceção da limpeza, deve ser executado por um técnico qualificado.

### Aviso: Desconectar da tomada antes de limpar.

1. Certificar-se sempre que a cafeteira está desconectada da tomada e que a placa de aquecimento está fria antes de limpar o aparelho.
2. Depois do uso diário, a cesta removível do filtro, a jarra de vidro e a tampa da jarra devem ser lavadas em água morna com sabão.
3. Caso necessário, limpar a parte externa da cafeteira com um pano macio e úmido. Não usar limpadores, esponjas de limpeza ou palhas de aço abrasivas. Nunca imergir a cafeteira em água ou em outro líquido.

### CUIDADOS COM A JARRA DE VIDRO

1. Não permitir que todo o líquido evapore da jarra quando estiver sobre a placa de aquecimento, pois esse procedimento superaquece a jarra quando está vazia.
2. Não utilize a jarra de vidro se ela estiver danificada de alguma.
3. Nunca usar esponjas de limpeza ou limpadores abrasivos; riscarão o vidro.
4. Evitar manipular a jarra com objetos ásperos ou afiados.

### DEPÓSITOS MINERAIS E OBSTRUÇÃO

Os depósitos minerais deixados pela água podem obstruir sua cafeteira. Vapor excessivo ou um ciclo de funcionamento prolongado são sinais de que é necessária uma limpeza. A limpeza é recomendada a cada 60 ciclos de fabricação de café.

1. Coloque vinagre branco na jarra de vidro até a marca de 7 copos. Adicione água fria até a marca de 12 copos. Coloque a mistura de água/vinagre no reservatório de água.

2. Coloque um filtro permanente na cesta removível de filtro, a seguir feche a tampa. Coloque a jarra na placa de aquecimento. Pressione a tecla LIGAR/DESLIGAR.

**Nota:** Durante a limpeza, ocorrerá mais vapor do que durante a fabricação de normal café.

3. MANTENHA A CAFETEIRA LIGADA ATÉ QUE A METADE DA ÁGUA TENHA PASSADO PELA CAFETEIRA, ISSO PODE SER VISTO ATRAVÉS DO INDICADOR DE NÍVEL DE ÁGUA. Pressione a tecla LIGAR/DESLIGAR para desligar o aparelho. Quando o líquido parar de gotejar da cesta removível do filtro na jarra, remova a jarra e deixe que o líquido esfrie por 10 minutos. Quando tiver esfriado, coloque o líquido novamente no reservatório de água.
4. Recoloque a jarra na placa de aquecimento.
5. Ligue a cafeteira novamente e repita este procedimento, permitindo que toda a solução de limpeza goteje dentro da jarra de vidro. Depois que o gotejamento parar, descarte o conteúdo da jarra.
6. Após permitir que a cafeteira refrigere por 10 minutos, enxágüe a cafeteira colocando somente água pura no reservatório e recomeçando mais um ciclo de funcionamento. Certifique-se de que colocou um filtro permanente na cesta removível do filtro antes de ligar a cafeteira.
7. Ao final do ciclo de funcionamento, desligue o aparelho pressionando a tecla LIGAR/DESLIGAR. Descarte a água da jarra. Remova o filtro permanente e lave a jarra e a cesta removível do filtro em água morna com sabão. Enxágüe e seque.
8. Quando a cafeteira esfriar, limpe o exterior com um pano seco.

## IMPORTANT SAFEGUARDS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and/or injury to persons, including the following:

- Read all instructions.
- Do not touch hot surfaces. Use handle or knobs.
- To protect against electric shock, do not place cord, plug or appliance in water or other liquids.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts and before cleaning the appliance.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Return the appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment. Or, call the appropriate toll-free number on the cover of this manual.
- The use of an accessory not evaluated for use with this appliance may cause injuries.
- Do not use outdoors.
- Do not let cord hang over the edge of table or counter, touch with hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner or in a heated oven.
- To disconnect, turn any control to OFF then remove plug from wall outlet.
- Keep the lid on the carafe when in use.
- The carafe is designed for use with the appliance. It must never be used on a range top.
- Do not set a hot carafe down on a wet or cold surface.
- Do not use the carafe if the glass is cracked or has a loose or weakened handle.
- Do not clean the carafe with abrasive cleansers, steel wool or other abrasive material.
- Do not use this appliance for anything other than intended use.
- Scalding may occur if the lid is removed during the brewing cycles.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS.

**This appliance is for household use only.**

## ADDITIONAL SAFEGUARDS

**Warning: This appliance generates heat and escaping steam during use. Proper precautions must be taken to prevent the risk of burns, fires, or other injury to persons or damage to property.**

- All users of this appliance must read and understand this Owner's Manual before operating or cleaning this appliance.
- The cord to this appliance should be plugged into an electrical outlet.
- Use **WATER ONLY** in this appliance! Do not put any other liquids or food products in this appliance. Do not mix or add anything to the water placed in this appliance, except as instructed in the Care and Cleaning Instructions to clean the appliance.
- DO NOT attempt to move an appliance containing hot liquids. Allow appliance to cool completely before moving.
- Keep appliance at least 4 inches away from walls or other objects during operation. Do not place any objects on top of appliance while it is operating. Place the appliance on a surface that is resistant to heat.
- If this appliance begins to malfunction during use, immediately unplug the cord. Do not use or attempt to repair the malfunctioning appliance.
- If this appliance falls or accidentally becomes immersed in water or any other liquid, unplug it immediately. Do not reach into the water! **Do not use this appliance after it has fallen into, or has become immersed in water.** Contact Consumer Services for examination and repair.
- Do not leave this appliance unattended during use.
- The appliance must be left to cool down sufficiently before adding more water, to avoid splattering.
- Always use fresh, cool water in your appliance. Warm water or other liquids, except as listed in cleaning section, may cause damage to the appliance.
- DO NOT put carafe into a microwave.
- DO NOT leave empty carafe on warming plate when appliance is turned ON, as the carafe may crack or become otherwise damaged.
- DO NOT lift hinged filter lid until brewing is complete, and all parts have cooled.
- Caution: To prevent injury when utilizing Sneak-A-Cup® Interrupt feature, replace carafe within 1 minute of removing during brewing process.**

### **POLARIZED PLUG (120V Models Only)**

This appliance has a polarized plug (one blade is wider than the other). To reduce the risk of electric shock, this plug is intended to fit into a polarized outlet only one way. If the plug does not fit fully into the outlet, reverse the plug. If it still does not fit, contact a qualified electrician. Do not attempt to modify the plug in any way.

### **TAMPER-RESISTANT SCREW**

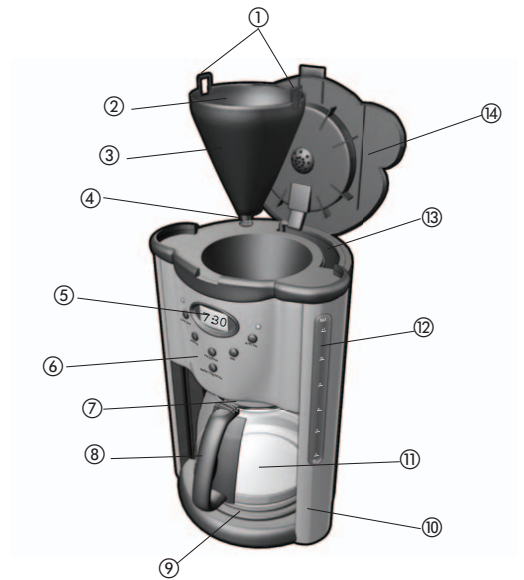
**Warning:** This appliance is equipped with a tamper-resistant screw to prevent removal of the outer cover. To reduce the risk of fire or electric shock, do not attempt to remove the outer cover. There are no user-serviceable parts inside. Repair should be done **only** by authorized service personnel.

### **ELECTRICAL CORD**

- a) A short power-supply cord (or detachable power-supply cord) is to be provided to reduce the risk resulting from becoming entangled in or tripping over a longer cord.
- b) Longer detachable power-supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.
- c) If a long detachable power-supply cord or extension cord is used,
  - 1) The marked electrical rating of the detachable power-supply cord or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance,
  - 2) If the appliance is of the grounded type, the extension cord should be a grounding-type 3-wire cord, and
  - 3) The longer cord should be arranged so that it will not drape over the countertop or tabletop where it can be pulled on by children or tripped over.

**Note:** If the power supply cord is damaged, it should be replaced by qualified personnel. In Latin America, by an authorized service center.

Product may vary slightly from what is illustrated.



**A**

1. Handles
2. Permanent filter (not shown)
3. Removable filter basket
4. Sneak-a-cup® interrupt feature
5. LCD display
6. Control panel
7. Carafe lid
8. Carafe handle
9. Warming plate
10. Base
11. Carafe
12. Water level indicator
13. Water reservoir
14. Hinged filter lid

## CONTROL PANEL



B

- 1. Power ON/OFF Button:** Use this button to turn the unit on and start the brewing process. You can also turn the unit off by pressing this button when the brewing cycle is complete.
- 2. Hour Button:** Use this button to display the correct hour when setting the time.
- 3. Program Button:** Use this button to program your coffeemaker to start brewing at a specified time.
- 4. Brew Strength Button:** Use this button to select a stronger strength of brew.
- 5. Minute Button:** Use this button to display the correct minute when setting the time.
- 6. Auto On Button:** Use this button to start brewing at the time you have pre-set. You may also press this button to make the unit turn on at the same pre-set time the next day.

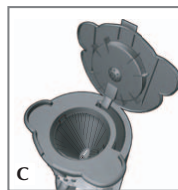
## How to Use

This appliance is intended for household use only.

### BEFORE FIRST USE

**Warning: To reduce risk of fire or electric shock, do not immerse cord, plug or appliance in water or any other liquid.**

1. Before preparing coffee in your new coffeemaker, thoroughly clean the carafe, carafe lid and removable filter basket in warm, soapy water. Rinse and dry. Replace disassembled parts.



**Note:** The removable filter basket must be placed into the coffeemaker with the two handles, located on the sides of the filter basket, aligning with the two notches on the inside of the unit (c). Press the filter basket down until it clicks into place.

2. Clean the inside of the coffeemaker by brewing two full carafes of tap water (see BREWING INSTRUCTIONS). Do not place permanent filter or coffee in the removable filter basket for this initial cleaning.

**Note:** At the end of the first brewing cycle, turn the coffeemaker off and wait ten minutes for the appliance to cool. Turn unit on and brew second carafe of cool water.

### BREWING INSTRUCTIONS

**Note:** The display on the clock will flash when you plug in the unit. You may set the clock at any time (see SETTING THE CLOCK) before or after brewing. Setting the clock will not affect normal brewing operation.

1. Place the coffeemaker on a flat, level surface. Plug the unit into an AC electrical outlet.
2. Open the lid by using the lip located on top of the coffeemaker.
3. Place a permanent filter into the removable filter basket. Measure one level tablespoon of drip or regular ground coffee for each cup of coffee desired. For stronger or milder coffee, adjust amount of grounds to suit your taste.

**Note:** We recommend using coffee ground specifically for automatic drip coffeemakers.

4. Fill the carafe with cold water and pour it into the water reservoir to the desired level. No less than two cups are recommended. Place the carafe on the warming plate.

**Important: Always use fresh, cool water in your appliance. Warm water or other liquids, except as listed in the Care and Cleaning Instructions, may cause damage to the appliance.**

**Note:** The amount of brewed coffee will always be less than the amount of water placed into the coffeemaker, since about 10% is absorbed by the coffee grounds and filter.

5. Close the Lid.
6. In order to turn unit on, press the ON/OFF button. The red "ON" light will illuminate and the word "ON" will appear in the upper right hand corner of the LCD, indicating that the brewing cycle has begun. Hot water will be dispensed gently and evenly through the coffee grounds.

**Note:** If you prefer to use the timer to pre-set the coffeemaker, see the USING THE TIMER CONTROL section.

7. To pour a cup of coffee before the brew cycle is complete, simply remove the carafe from the warming plate and pour (see SNEAK-A-CUP® INTERRUPT FEATURE). Brewing will continue but dripping will automatically pause. Return the carafe to the warming plate within 1 minute; dripping will resume.

**Caution: To prevent injury when utilizing Sneak-A-Cup® Interrupt feature, replace carafe within 1 minute of removing during brewing process.**

8. Upon completion of the brew cycle, wait until dripping has stopped before removing the carafe. The carafe lid should be kept in place to facilitate safe serving.
9. To brew another carafe of coffee, turn unit OFF and wait 10 minutes to allow heating element to cool.

**Important: If the unit is not allowed to cool before immediate repeated use, water placed in water reservoir may become overheated and a spray of steam may be released from the opening, creating a risk of burns.**

10. When not in use, unplug the base from the wall outlet. Allow the unit to cool completely before cleaning (see CARE AND CLEANING Instructions).

#### BREWING A SECOND POT OF COFFEE

As mentioned above, it is recommended that the coffeemaker should be OFF for 10 minutes between cycles, in order to allow unit to cool. While the unit is OFF, dispose of the used coffee filter and rinse the carafe, permanent filter and the removable filter basket in water. Then repeat the brewing procedure.

#### SNEAK-A-CUP® INTERRUPT FEATURE

You can pour a cup of coffee while coffee is brewing without leaking from the brew basket. When finished pouring coffee, place the carafe under brew basket. The brewing process continues.

**Important: To avoid possible overflow after removing the carafe, be sure to replace the carafe under the filter basket within 1 minute to prevent the basket from overflowing.**

#### USING THE TIMER CONTROL

Your coffeemaker has a built in multifunction timer. The following sections describe the proper use of the timer.

##### Setting The Clock

To set the clock, simply press the HOUR and MIN buttons. First press the HOUR button until the desired hour has been reached. Make sure the proper "AM/PM" indicator is shown on the left side of the LCD display. Press the MIN button until the desired minutes have been reached. You may press and hold the HOUR or MIN buttons to display the correct time more rapidly.

**Note:** Unplugging the unit will reset the clock to 12:00.

#### AUTO ON FEATURE

To pre-set your coffeemaker to begin brewing at a later time, first follow steps 1-5 in the Brewing Instructions section. Check to make sure that the clock is set to the correct time. If it is not, follow the above instructions to set the clock. Press the PROGRAM Button once, the LCD Display will flash "PROGRAM". Press the HOUR and

MIN Buttons until the desired brew time is reached. Make sure the proper "AM/PM" appears on the left side of the LCD display. Press the AUTO ON button. The green "AUTO" light will illuminate in the upper right corner and the pre-set brew time will be displayed momentarily, indicating that the coffeemaker is now waiting for the pre-set brew time to be reached before it begins the brewing cycle.

**Note:** If the AUTO ON button is pressed during the brewing process, the brewing will stop and the unit will turn off.

**To Cancel Auto On:** Press the AUTO ON button and the green light will shut off. To re-set the Auto On time so the unit will turn on at the same pre-set time the next day, press the AUTO ON button and the green "AUTO" light will illuminate.

**Note:** The Auto On feature will turn off after completing the brewing process at the pre-set brew time. The AUTO ON button must be pressed after each use in order for the unit to turn on at the same pre-set time the following day.

**Note:** In the event of a power outage or if the unit is unplugged, the clock will reset to 12:00 and the Auto On feature will have to be reprogrammed.

#### BREW STRENGTH FEATURE

Use the Brew Strength feature when you plan on brewing only a small amount of coffee. This feature slows down the brewing process so that the smaller amount of coffee will have the same taste quality as when you brew an entire carafe. The Brew Strength feature can be activated before the unit is turned ON or during the brewing process by pressing the BREW STRENGTH button. When this feature is activated, a coffee cup icon will be displayed in the LCD display.

**Note:** To deactivate the Brew Strength feature, press the BREW STRENGTH button again and the coffee cup icon will disappear.

#### AUTO SHUT-OFF FEATURE

As an added convenience, your coffeemaker has been designed with an Auto Shut-Off feature. When the brewing cycle is complete, the coffeemaker will automatically shut off after 2 hours.

#### HINTS FOR GREAT TASTING COFFEE

- A clean coffeemaker is essential for making great tasting coffee. Regular cleaning, as specified in Care and Cleaning is highly recommended. Always use fresh, cool water in your coffeemaker. Finer grinds, such as drip and ADC coffee, promote fuller extraction and provide rich, full-bodied coffee. Regular grinds will require slightly more coffee per cup to provide the strength of a finer grind.
- Store coffee in a cool, dry place. Once coffee has been opened, keep it tightly sealed in the refrigerator to maintain freshness. For optimum coffee, buy whole beans and grind them just before brewing.
- Do not re-use coffee grounds since this will greatly impair coffee flavor.
- Reheating coffee is not recommended. Coffee is at its peak flavor immediately after brewing.
- Small oil droplets on the surface of brewed, black coffee is due to the extraction of oil from the coffee grounds. Oiliness may occur more frequently if heavily roasted coffees are used. Over extraction may also cause oiliness, indicating a need to clean your coffeemaker.

## Care and Cleaning

This appliance requires little maintenance. It contains no user-serviceable parts. Any servicing requiring disassembly other than cleaning must be performed by a qualified appliance repair technician.

### **Warning: Unplug from wall outlet before cleaning.**

1. Always make sure the coffeemaker is unplugged and the warming plate is cool before attempting to clean.
2. After daily use, the removable filter basket, carafe and carafe lid should be washed in warm, soapy water.
3. If necessary, wipe the outside of the coffeemaker with a soft, damp cloth and wipe dry. Do not use abrasive cleansers, scouring pads or steel wool. Never immerse the coffeemaker in water or any other liquid.

### **CARING FOR YOUR CARAFE**

1. Do not allow all liquid to evaporate from the carafe while on the warming plate, or heat the carafe when empty.
2. Discard the carafe if damaged in any manner.
3. Never use abrasive scouring pads or cleansers; they will scratch the glass.
4. Avoid rough handling and sharp blows.

### **MINERAL DEPOSITS AND CLOGGING**

Mineral deposits left by hard water can clog your coffeemaker. Excessive steaming or a prolonged brewing cycle are signs that a cleaning is needed. Cleaning is recommended every 60 brewing cycles.

1. Pour white into the carafe up to the 7-cup mark. Add cold water up to the 12-cup mark. Pour the water/vinegar mixture into the water reservoir.
2. Place a permanent filter in the removable filter basket, then close the lid. Place the carafe on the warming plate. Press the ON/OFF button.

**Note:** During cleaning, more steam will occur than during normal brewing.

3. KEEP THE COFFEEMAKER ON UNTIL HALF THE WATER HAS CYCLED THROUGH THE COFFEEMAKER, AS CAN BE VIEWED THROUGH THE WATER LEVEL INDICATOR. Press the ON/OFF button to turn the power off. When liquid stops dripping from the removable filter basket into the carafe, remove the carafe and allow the liquid to cool for 10 minutes. When cooled, pour liquid back into the water reservoir.
4. Return carafe to the warming plate.
5. Turn the coffeemaker back on and repeat this procedure, allowing all the cleaning solution to empty into the carafe. After dripping has stopped, discard contents in the carafe.
6. After allowing the coffeemaker to cool for 10 minutes, rinse it out by brewing a carafe full of cold water. Make sure to insert the permanent filter into the removable filter basket before brewing.

7. At the end of the brew cycle, turn OFF the unit by pressing the ON/OFF button. Discard water in the carafe. Remove the permanent filter and wash the carafe and removable filter basket in warm, soapy water. Rinse and dry.
8. When the coffeemaker has cooled, wipe exterior with a dry cloth.

## NOTAS/NOTES

### TERMO DE GARANTIA LIMITADA

**Garantia:** este produto, devidamente lacrado, é garantido pela Salton Brasil contra defeitos de material e mão-de-obra, pelo prazo total de um (1) ano a partir da data de Nota Fiscal de venda ao consumidor.



**Abrangência:** a garantia do produto fica automaticamente inválida se o produto for danificado em consequência de acidentes de transporte ou manuseio, uso inapropriado, descuido, negligência, serviços não autorizados, uso comercial, reparos providos por pessoas ou entidades não credenciadas, desgaste normal, adição de peças ou acessórios que não sejam de fábrica, danos de instalação ou outras causas que não as constatadas como sendo de fabricação. A presente garantia é aplicável somente para produtos adquiridos e utilizados no Brasil e não se estende a produtos que não tenham sido operados de acordo com as instruções de uso e operação especificadas no respectivo Manual do Proprietário fornecido pela Salton Brasil ou que tenham sido modificados ou peças danificadas que tenham tido o número de série removido, modificado, adulterado ou tornado ilegível.

**Garantias Implícitas:** Esta garantia substitui todas as outras garantias expressas ou implícitas e nenhum representante ou terceiro está autorizado a assumir qualquer outra obrigação relacionada à venda de nossos produtos em nome da Salton Brasil.

**Execução da Garantia:** durante o prazo de vigência da garantia, o produto defeituoso será reparado ou substituído por um modelo similar equivalente a novo (a critério exclusivo da Salton Brasil) quando for encaminhado à Assistência Técnica autorizada da Salton Brasil ou o valor referente ao preço de compra será devolvido. O produto reparado ou substituído terá garantia pelo prazo remanescente da garantia original do produto e mais um (1) mês adicional. Nenhuma taxa será cobrada pelo reparo ou substituição.

Nas localidades onde não exista Assistência Técnica autorizada pelo Salton Brasil, as despesas de transporte do produto correm por conta do consumidor.

**Itens Excluídos desta Garantia:** esta garantia substitui todas as outras garantias expressas ou implícitas e nenhum representante ou terceiro está autorizado a assumir qualquer outra obrigação relacionada à venda de nossos produtos em nome da Salton Brasil. Sob hipótese alguma a Salton Brasil será responsável por defeitos, mau funcionamento ou deficiência do produto, seja baseado em lei contratual, comercial ou qualquer outra teoria legal, incluindo, sem limitação, negligência, obrigação expressa, quebra da garantia e não cumprimento de cláusula contratual. A Salton Brasil não se responsabilizará por quaisquer danos diretos, indiretos, ou resultantes de uso ou desempenho do produto, ou outros prejuízos relativos a danos de propriedade, ou prejuízos pecuniários.

**Assistência Técnica:** Em caso de mau funcionamento entre em contato com o Serviço de Atendimento ao Consumidor Salton no número mencionado abaixo.

#### Sporte e Serviço

Para mais informações sobre os produtos da Salton visite nosso site:

[www.saltonbrasil.com.br](http://www.saltonbrasil.com.br)

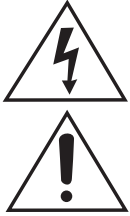
Salton Brasil Com. Imp. E Exp. De Produtos Eletro-Eletrônicos Ltda

Av. Major Sylvio de Magalhães Padilha, 5200

Edifício Quebec, 8 andar - São Paulo - SP - CEP 05693-000

Todos os Direitos Reservados.

**SAC:** 0800-701 7989



## AVISO / WARNING

**RISCO DE INCÊNDIO OU DE CHOQUE ELÉTRICO. NÃO ABRA**  
**RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK. DO NOT OPEN.**

O símbolo do relâmpago refere-se a “voltagem perigosa”; o símbolo de exclamação indica que se deve seguir as instruções. Ver abaixo.

**AVISO:** Para reduzir o risco de incêndio ou choque elétrico, não remova a tampa da cafeteira. Não há nenhuma peça utilizável pelo usuário dentro do aparelho. Qualquer reparo deve ser feito somente pelo pessoal do serviço autorizado.

The lightning symbol refers to “dangerous voltage”; the exclamation symbol refers to maintenance instructions. See below.

**WARNING:** To reduce the risk of fire or electric shock, do not remove the cover of the coffeemaker. There are no user-serviceable parts inside. Repair should be done by authorized service personnel only.

### Código da data

Modelo: RHSCM 127V

Voltagem: 127V

Modelo: RHSCM 220V

Voltagem: 220V

Copyright © 2008 Applica Consumer Products, Inc.

Fabricado na República Popular da China  
Impresso na República Popular da China

**Importado por: / Imported by:**

CISA Trading S.A.

CNPJ: 39.373.782/0001-40

POR CONTA E ORDEM DE

Salton Brasil Com. Imp/Exp. de Produtos Eletro Eletrônicos Ltda

CNPJ: 05.753.154/0001-78

SAC: 0800 701 7989

Made in People's Republic of China  
Printed in People's Republic of China



2008/3-20-65P/E